

Հազարամբգ համարաւ Ձար-
դին ցին վի ճումաւ իրբիս կիւն
լիքի բազ օլաւնուր 4.71.
Սեանիկի սուրա իջին բէշին 60
Սլըք ալլըզը 35
Լեանիկի բէշին բաշրա իջին 85
Սլըք ալլըզը 45
Բօսրա իւնիքի սլիգի ալիւ տիւր
90 դրուշուգ Բօսրա բուրա՝ 80
դրուշա գապուղ օլաւնուր
15 կիւնիւք ցինսին 60 բր. ալը

ՄԵԶՄԱՌԻԱԿ

30 րաւա

ԱԲՊԱԿ

30 րաւա

موقعه اخبار
بك اوغلى تقسيم جاده - نومرو 75
DIRECTION
DU JOURNAL
MEDJMOUA-I-AHIBAR
Grand'Rue de Péra 65

Հազարամբ միւթէալլըգ խաւաւալ իւլին ՅՈՒՂԶԱՆԵՍ ԹՕԼԱՅԵՍԱՆ միւրաճաւալ օլաւնաւ — Բաւրէլսանէ՝ Պէօղլուշաւ ճառտէի քէպիւրա՛ն Ե. 65

ԱՍԻԹԱՆԷ 27 ՆՈՅԵՄԲԵՐ

ՍԵԳԱՆԷԻ ՄԱՍՍՈՒՍԷ

Եկնի Կ-Բաթրիկիւնիւն խաւաւալ
ալլընաւա պաշտանը օլաւն տէվրի
ճէալտին հիւանի սէմէրէլէրինէ պիւ-
թիւն էֆրատը միլլէթին մէրազ վէ
էհէմիւնէթլէ պէքլէմէքտէ օլաւաւ-
նա պիւր շէյ տէնիլլէմէլը Շու դատար
քի, շիմոնէ գատար կէշէն միւտաթիւ
ինիլիաւա մուսաթէլսինի թէալիկ
իւնէն թէշլիթիւթ վէ գապուղիէթ մէ-
րաւիլինէ հատար խաւիլիշ օլաւընաւաւն,
վէ մէրաւիլի մէշքիւրէլէրին էն էհէմ-
միւնէթլի դըսը խիլթաւ պուլմուշի-
տուկիւնաւն, սննազ պուլմուշաւ սոն-
րա, Բաթրիկիւնէմիլ ատալիլի իշլէ-
րէլլէ իշլիլաւ օլաւնաւիլլէճէկի թա-
պիլ տիւր:

Սահիճ տիւր քի, Կ-Բաթրիկի էֆ-
հալլէթլէրինիւն էօհաթսինէ իհալլէ
օլաւնաւ մէմուրիւնէթի մուհիւմէ՝ քէք
ալլըք վէ նալիք տիւր, խաւաւաւ էօյ-
լէ պիւր զէմանաւ քի, սէլէֆիւնի հա-
եաթլընաւ պաշտանը օլաւն պիւր խալ-
լի իշլէր՝ միւշալիլլէշին զուգուի վէ-
ֆաթլըլա պիւր միւտաթիւ մուսալազ
գալլըլ, պաղը ումուր վէ խաւաւաւ
թէալիկէ իտիլլէմէմիւշ, պիւր խալլի
մէաւրիլլալլը ֆէվլէլաւաէնէ իհիլի-
եաճ կէօրլէլիւշ վէ թաշաւաւա պա-
ղը մէլլաւաւալլըլըլաւա նաղալի վէ
մանէվի ևաւալլը թալլէպ իտիլլէքաւ
պուլմուշաւ տուր:

Իշլէ, քիւթալ. Կ-Բաթրիկի էմ-
մանուէլլաւն էֆ. հաղըթլէլլէրի՝ իաւ-
րէյի միլլէթի էլէ ալալլըլընաւ, պէօյ-
լէ պիւր հալ գաղըլընաւա պուլմուշու-
եօր: — Հալլըլա քի միւշալիլլէշին
հիւանի միւրաւալ, սէպալթը վէ զալ-
րէթի սաւէնսինաւ վէ րէֆաղալլըն-
աւ պուլմուշաւ րուհանի վէ ճիւմա-
նի միւշալլիլ վէ աղալալըն տա պու-
պապաւ ինիլլաւալ մուսալլէնէթի քէն-
ալիւնէ միւլիլն օլալըլաւ, մէքքէլի
խաւալէճէ մալթըլա օլաւն ինիլլաւ-
միւն իսթիլհաւ իտիլլէպիլլէճէկիւն
շիւպհէ օլաւնաւալ:

Տէրխաւաւաթլէմաէ Կ-Բաթրիկի խա-
ւաւաւն խաւալէ շալիլը՝ զալթէն միւլլէ-
վէֆա Աղալաւաւ Կ-Բաթրիկիւն էսէ-
րը հիւմէթլիլլէ օլալըլա մաւթալալալ
պիւր հալէ գօնուշ, վէ վալիլալալը
միլլէթ՝ մէաւրիլլէք քիֆաէթ իտէ-
պիլլէճէք պիւր հալէ կէթիլիլլէլիւն
պու տա, պիւնիւք պիւր գօլալլըլա վէ
իշլէրին հիւանի ճէրէհանընա պիւ-
նիւք պիւր մէաւա օլալալ, պու կիւն,
միւլլէթիւն էլլէր վաւըլթալալալ պու
խաւալէ գօլալալալալըլըլա, հալը սա-
պըլըն՝ տահա զիւնաւէ միւլլէթլէ

լիւնէթ պուլմուշաւ հաղըլըլա պէք-
լէնէպիլլէր: Իսթմանալաւա Բաթրիկ-
խաւաւալ վալիլալալը՝ ևալլըլա էմ-
լալըլա զալլըլա մէնալալալալ իպալլէթ
օլաւնալ, իտիլլէր միլլիւն նաւիլլէ տէ
պիւր վալիլալալ մէնալալալ տալիլ վալ
տըր քի, պու ինաւնէ նիլալալալալ
էօալէնիլ վէ թօլըլալըլալ իտէ, սէնէտէ
խալլիլլէ հաւըլալ թալլիլլէ:

Իշլըլա ինաւնէ՝ կէրշի նէվիլա ին-
թիւնալի իտէ տէ, հէլ քէսին իլլիլ-
աւալը մաւաւալալ նէ տէրէճէտէ օլ-
աւ, ևիլնէ հէր կէօնա մէաւրիլլալթը
պէլլէթլէն վէ զալալալէ ևէթ իշլիլալի-
կի կէպիլ, պիւր մէճիւրիւնէն էն չօ-
ղու իւշ մէճիւրիւնէն գաւալը օլաւն
պիւր ինաւնէնի տէ սէնէտէ պիւր քէր-
րէ Բաթրիկիւնէմիլ նաւընա վէրէ-
ճէք քէք չօլ էհալիլմիլ պուլմուշալ-
ղընա շիւպհէ իտիլլէմէլ: Պիլ էմի-
նիլ քի, էֆրատը ճէմաւալ, Բաթր-
իկիւնալալալ խաւալէսինի մաւթիւ-
ղաւ հալլիլի, վէ խաւաւաւ թօլըլա-
նաւ իտէն ալլէսինի սէնէտէ պիւր
քէրրէ օլաւն հիւաւալը վէրէլալիլի
կէօրլէլլէր իտէ, էօհաթլէրինէ իտա-
պլթ իտէն հիւանի վալիլլէթի իլլիւ
իթմէնէճէք գաւալը հաւիլլէթիլլէ
օլաւնալալալ:

Պահալըլըլա՝ նէֆիւ Տէրխաւաւաթլէ-
տէ խաւալիլ մէքքէլլէնէ հաւը իթ-
ալիլմիլ հալաւ, շուրաւընը պէհաւնէ
լիւղաւ կէօրիլլէլալ քի, իտալիլ մէր-
քէլլէնէ նէ տէրէճէ նիւմուշի իթիլ-
ալ օլաւնալ մէրթէպէտէ մաւթիւ-
ղաւ օլալաւ, Բաթրիկիւնէմիլ իշլին
պիւր շէրէթ տիւր: Մէմուրիլլէթլիլ
միւլլէթիւր վէ միւլալալալալալ էլիւ-
տէ պուլալալալալ, վէ հէր տալիլլէ
մուսալլէլալ վէ հիւաւալալըլըն միւ-
քէմիլլէլ պիւր դօնթըլալ թալիլ օլաւն
նէ գաւալը էլլէմ իտէ, հէր տալիլլէ-
տէ ճէրէհանըլ ալլալալ տալիլ մէվ-
աւա օլաւն տէֆիլլէրէրին, գապիլի-
սէ, հէր ալ նիւհաէթիլիտէ Խաւալէ
մէճիւրիլլէն նաւալըլ թէֆիլիլ վէ
թէալիլիլլէնէն կէշմէնի տէ ֆալլալ-
տէն խալիլ տէլիլ տիւր:

Հէր շէյտէն էվլէլ, Բաթրիկի խա-
ւաւաւալ, նաւիւրալ միլլէթլէ տալիլ
թէֆիլլէրալալալ պիւր տէֆիլլէր օլաւ-
ալ՝ քէք էհէմմ պիւր մաւաւալ տիւր քի,
շիմոնէ գաւալը մալթլթլէպիւլալ
պուլմուշի ինաւալընա պալլըլըլալալ տըր:
Պու տէֆիլլէրին օլաւնաւալընաւ տօ-
լաւը նէ՝ գաւալը մահալըլալըլըլա
հաւը իտէպիլլէթլիլ, վէ նէ՝ կէպիլ
միւլլէթլիլալ թէաւալալ օլաւնալիլ-
լէճէկի պէհաւնէ հաճէթ տէլլիլ տիւր:
Իտիլլէճէմալալալ մէվաւալ օլաւն իշլըլ-
պիւնիւք նօղսինըն իլլալիլ խաւաւ-
աւ՝ Խաւալէ մէճիւրիլլէն ևալաւա-

ղը իւլ իշլէլալալ օլաւալ մէմուրէն,
վէ ճիւլլէթի րուհանիւն վէ ճիւ-
մանիւնէ տիւր ալիլալ իշլէրին տէ
քէլ տէր քէլ թէալիլէ օլաւնաւալը,
վէ պաւ սալլէթլէ, հիւանի նիւհալթ
վէ էֆիլալալալալ տէքքէալ օլաւն Կ-
Բաթրիկի քիւթալ էմմանուէլլաւն էֆ-
հալլէթլէրի վէմանը խաւալէսինի
թէպիլլէն գըլըլաւալ թէմէնիւնալը
ումուրիւնէն օլալալ, պու ևօլաւ
հաւաւալլէ կէլլէճէք հիւանի սէմէրէլ-
լին տէրէ ու իւնըլալ իլլիլալալ
թէմէլ քէ, էօհաթլիլլէ իտալլէթ ի-
տէն հիւանի մալաւաւ օլաւնալալ տըր:

Ս. ԳՐԻԳՈՐ ԼՈՒՍԱՆՈՐԻՉ

ՄԷՔԹԷՊԻ ՔԷՊԻՐԻ

Իշլաւ մէքլէպիլն՝ միլլէթիլլէ
նէ՝ գաւալը ֆալլալիլ պիւր թէպիլ-
ալալ օլալըլըլալ, վէ պուլաւ տէվալ
իտէն շալիլալալալն նէ՝ տէրէճէ միւ-
լլէթիլ օլալալալալ պուլաւալալալալ-
նը պուլաւաւն տգտէմ ևալալըլըլալ-
աւ, նէ՝ մէրթէպէ հաղըլըլալ պու-
լաւալըլըլալ՝ սոն նիւսիլլէրիլալալ
մէքքէլլէր մէքլէպիլն պիւր գալ նէշ-
րիւնալըլըլ օղուհանալ էլլէթլիլ
թաւալիլ իթիլալ տիւրէր: Թէքրալ
իտէրիլ պիւր մէքլէպիլ քի, հէր զէ-
ման նէշալլէթ վէ տիլգալթը թաւ-
մէ ալլըլընալ պուլաւալալ, վէ շալիլ-
աւալալ թաւհալիլ թէրպիլլէ, իւլաւ
վէ մալիլալալ ճիւլլէթիլաւ իլլէլլէ-
մէսի իշլին, հիւ պիւր էմէք, զահալթ
վէ ֆէաւալըլըլալ էօրիլլէնէլ իտէ,
էօլլէ պիւր մէքլէպիլալն հէր վալլթ
մուհաւալալալ պէքլէնէք թալիլ
տիւր: Իշլէ Ս. Գ. Լուսանորի Ուսու-
նալալըլաւաւ, նիւսիլլէն քէք ալ
սէնէլլէր զալլըլըլաւ ևէթլիլ շալիլ-
աւալ տալիլ, պու կիւն, ճէմիլլէթիլ
իթիլալալ իշլինալ, պիւրէր միւլլէ-
պիլ վէ մուհիլալ մէվլիլ սահալիլ
օլաւալ իսթիլաւալընալ ալլըլալալ իտէ,
պուլաւն հիւքմէթիլ մէքքէլլէր մէքլէպիլ
հաղըլըլալ կէօլթէրիլլէն տիլգալթ
վէ իթիլալալ ֆէվլէլաւալ տիւր:

Իմուր, քէմալը իլլիլալալ վէ մէմ-
նուհիլլէթլէ օ իւնալալալ տէրէ իլ-
պէրապէր, Ուսունալալալալ իտալէ-
սի պաշտաւալ պուլաւաւն զալթըլալ
սէպալթ վէ մէթաւնէթ թէմէնիլ ի-
տէր, ֆաղալթ էվլաւալ աահալիլ օլաւն
ուսուլ միլլէթալալալըլըլալ տալիլ
Ս. Գրիգոր Լուսանորի Ուսու-
նըլ գըլալլէթիլ պիլլէրէք, էվլաւալ-
ընալ ճիւալ թալիլ ու թէրպիլլէ
վիլլէք, վէ իւլաւ վէ մալիլալալ
միւլլէթլէ քէպիլ իթալիլալալ, վէ
իսթիլաւալ վէ իլլիլալալալալ թալ-

ալիլ իտիլլէն էվլաւալալըլըլ էվլաւալ
մէքալթիլալալալալ վէ սէնալիլալնէ
կէօնալըլալ իսթիլալալալալ հալաւ,
պիւր թալլըլալ էճէպիլ մէքլէպիլլէրի
հալլէպիլաւալալալալալալ կէրի տուր-
մալալըլալալ կէլալիլիլն պէհաւն իլ-
լէրիլ:

Էմիլիլ քի, Ս. Գրիգոր Լուսանա-
լիլ Ուսունալալալալ միլլէ ու միլլէ-
թիլալալ տահա նիլլէ նիլլէ ֆալլալիլ
գալթըլալ ևէթիլալալալալալ տիւր:

Հ Ե Ր Ք Մ Ն Ա Դ Ի Ր

«Մէճմուալի Արալալ» լրագրոյն,
ամսոյս 24 թուակիր թիւըլլին մէշ
Ծալրալոյն Վարդապետալալալ Սալի-
մալլէն լիւնալըլալ լրագրոլ լրագրաւ մը հը-
րաւալալալալալ է, ևւ ալալ ընդդէմ
հալթըլիլալալ Վարդապետալալալալ,
խոտը և անընդունիլ հաւաւաւալ-
թիլալալալալալալալալալ Վարդա-
լաւալալալ կալմանէ պաշտօնալալալ կը
հերքուի:

Բերա, 23 Նոյ. 1899

ԱԻԵՏԻՍ ԱՐՔ. ԱՐԳԻՍԵՐԱՆ
Կ-Պատրիարքալալալ ֆալալալալ

ԱՂԳԱՅԻՆ

Բէնչ. կիւնիւ Կ-Բաթրիկի քիւթալ-
էմմանուէլլաւն էֆ. հաղըթլէլլէրի՝ վէ-
քիլի հիւրմ: Արիւրալաւն Աւալիս
Արք. վէ Չէլէպէն Սնիլլէալ վէ
Խալալլէլաւն Ստեֆան հիւրմ: Եպիս-
կոպոսլալ իլլէ Խաւալէ մէճիլիլալալ
սընաւալ Գաւալալալալ Յովհաննէս էֆ.
վէ գալու քէհաւալ Շէհրէան Յով-
սէֆ էֆ. իլլէ պիլլէքալ, Ֆէնէրալ
Բուլալալալալալ իլլէլալալ, էֆ. հաղըթլէ-
լլէրի թաւալալալալալ, րէֆաղալթըն-
աւ պաղըլ մէթըլալալալալ, րէհա-
պիլն վէ Բաթրիկիւնէնի ճիւմանի
աղալալըլ օլալըլալ հալաւ, հիւանի
գապուլ օլընմիլ տըր: Պու զիւրալթլէթ
վէ միւլալալալ ևալըլալ սաւալթ գա-
տար իմթիւաւ իթիլալ, վէ իլլաւալ-
լալ իտիլլիլ տիւր:

Կ-Բաթրիկի էֆ. հաղըթլէլլէրին
մուլաւալլէթ վէ ալալալալալ էսնա-
սընաւալ, Բուլալ Բաթրիկիւնէնի հէյ-
էթիլ թաւալալալալալ իշլիլալալալալ
մալաւալ կէօլթէրիլլէլ տիւր:

Պու կիւն տալիլ Կ-Բաթրիկի
էֆ. հաղըթլէլլէրի, սաւալթ 9-10 րաւա-
տէլլէրինալ, վէքիլ միւլլէթէրմի վէ
պաղըլ Եպիսկոպոսլալ իլլէ գալու քէհ-
աւալ էֆ. պիլլէքալ օլալալալ, Բաթ-
րիկ Ամն. Օրմանէն Սըրալալ հաղ-
րէթլէրինէ խաւալ զիւնալալալ զըմըն-
աւալալալալ Բաթրիկիւնէնի կի-
թէճէթլէր տիւր:

Բիւթպ. Կ-Բաթրիգ Էմմա-
նուէլեան էֆ. հաղրէթլէրի հիւրմ
Արփիարեան Աւետիս Արքեպիսկոպոս
վէ Իօրայէլեան Եպսկ. վէ Արէլ-
եան Պետրոս Ծ. վրդ. իւէ պիւրլիք-
աէ օալը կիւնիւ Պրանսա վէ Ալբրա-
թրիա, վէ չարչէնպիհ կիւնիւ Ինկիլ-
թէրրա, Բուսիա վէ Իթալիա սէֆա-
րէթ խանէլէրինէ պիւլալիմէ, սիւֆէ-
րա հաղարաթլընը զիւարէթ իթմիշ-
լէր, վէ ճիւմէսի թարաֆընտան հա-
յիլ օլտըղլարը սըֆաթա լաւըդ սու-
րէթաէ իհիթրամաթը միսսուսէ
կէօրմիւշլէր տիր:

Բէնչ. կիւնիւ Կ-Բաթրիգ վէ-
քիւր հիւրմ: Արփիարեան Աւետիս
Արք. իւէ հիւրմ: Ձէլէպիտան Անդ-
րէաս Եպսկ., Տախիլէ վէ Մէարիֆ
նաղըրլարը բաշալար հաղարաթլընը
զիւարէթ իթմիշլէր տիր:

Պէյրութ Կ-Բաթրիգ վէ քիւր
հիւրմ: Արէլեան Պետրոս Ծ. վրդ.
բէնչ. կիւնիւ սէմթի մէմուրիէթի-
նէ միւթէվէճճիհէն Տէրխաատէթ-
տէն հարէքէթ իթմիշ տիր:

Պրանսա սէֆարէթի թէրճէ-
մանյարընտան Մ. Կրէկուար Պայ՝ չվ-
վէլքի կիւն Կաթիպիկոսարանա կէ-
լէրէք, սէֆիր հաղրէթլէրի նամընա
Կ-Բաթրիգ րիւթպ. Էմմանուէլեան
էֆ. հաղրէթլէրինէ զիւարէթ իթ-
միշ տիր:

ԽԱՐԻՃԻՅԷ

Պու աբալը Ինկիլթէրրատա նաթըգէ-
բէրտաղար չօղալընը արը, Ձըզան հաֆթա
իշինտէ միւսթէմլէքեաթ նաղըրը Մ. Ձէմ-
պէրլէն՝ իրատ իթտիկի պիր նութընտա,
Ինկիլթէրրա, Ալմանիա վէ Միւսթ. Ամէ-
րիգա հիւքիւթլէրի պէյնիտէ պիր իթ-
թիֆաղ սոգո իտիմիշ օլտըղընը, վէ պու-
թիթիֆաղըն՝ սուլ՝ ու աշալը ումուսինի
մուհաֆաղաթընա թէլմիւսթ օլտաղընը
պէկաւ իթմիշ, վէ նութընտէ տիկէր զա-
մընտա տախի՝ սոն կիւնլէրաէ Պրանսը
ղաղէթալարընը պաղըսը Ինկ. միւլթիւնէ,
հաթթա զարաֆա Վիդթօրիանըն շախթընա
գաղըն պիր թաղըմ թաղիթաթ վէ հէղա-
եանտա պուլուսիմուշ օլտըղարընտան Մ.
Ձէմպէրլէն՝ պու զաղէթալարըն լիսանընը
թէլվիլի իթտիկի սըրաատ, թէքմիլ Պրանս-
սաեա զարըն չլտաթլի վէ թէլտիտաթիլ
պիր լիտան իթթիալ իշլէմիշ տիր: Նութ-
ղըն պիրինճի զըսմը՝ հէր թարաֆտան, խու-
սուտա Ալմանիա վէ Մ. Ամլիգատան ճէրհ
իտիլէրէք, մէղքիւր իւշ տէլլէթ պէյնիւ-
տէ պիր կէօնտ իթթիֆաղ մէվճուտ օլտա-
տըղ պիլտիլիմիշ, հաթթա Ալմանիանըն
էն միւթէպէր զաղէթալարը՝ պու Էօլտա
իթթիֆաթ՝ Ալմանիանըն աղա իշինէ կէլ-
մէտիկինի, չիւնքի Ալմանիա՝ Ինկիլթէրրա
իւէ իթթիֆաթ իթմէք իշին, Բուսիա վէ
Պրանսաեք քէնտիւն տիւմէն իթմիւս լա-
ղըմ կէլտիկինի տէրաթիւսն իշլէմիշլէր տիր
Նութղըն իթթիճի Քըրդասընա կէլինճէ, պու
տա՝ Պրանսանըն էֆքեարը ումուսիլէսին-
ճէ մուսիւղէ իտիլտիկի կիպի, Ինկիլթէր-
րանըն էֆքեարը սալիմէ սահիպլէրինէ տէ
բէք խօշ կէօրլէնմիշ տիր, Էլզնի մէլ Ին-
կիլթէրրանըն տէրպէսթի Քըրդասընըն րէի-
սի սաղըղը Է. Բօղպէրի, պու միւնասի-
պէթլի իրատ իթտիկի պիր նութընտա չէօյ-
լէ տէմիշ տիր: Շուռ Էա պու մէմէքէթին
ղաղէթալարընտա կէօրլէն հէլէկաւտա պիլ
էնճիթիլ լիլլիմլիլիկի, Գրաթիպտիլ պէ-
նիմ գատար ուլլէն վէ քէնտիլինէ հիւր-
մէթ իսիւն թէպատար Էօյ սուր: Պրանսա-
լա պէրտալէր զանն իթմէմ քիւ, միւշարի-
լէյնի թէպատարընտա պիրի պուլուսիմու-
քի, չու Էա պու մէմէքէթին մէպէքաթ
ղաղէթալարընտա հէլէկաւտա կէօրլէն

զարալիցանըն թահիլի իտիլմիշ օլտաղընու-
ֆարը իթթին: Հաղըմ վար տիմէն վէ
տիւնէնէթմ քիւ, պաղը Պրանսըղ զաղէթա-
լարընտա կէօրլէնմիշ օլտա հէլէկաւտա-
տան տօլաեք Պրանսաեա զարըն թէլտի-
տաթըն հաթի օլտա տիւնքի մէլնուր նութ-
ղըն օլտաուսընտա, չօղ միւքէտաթլը վէ
միւթէքսիլ օլտուս Միւսթիլէր, Մ. Ձէմ-
պէրլէնի իյմա իթտիկի Պրանսըղ զաղէ-
թալարը, օ միւլթիլ նէճիպլէնի էֆքեարը
ալիւսինէ աղա թէրճէման տէյիլ տիրլէր:
(Աղըրլար) Օ մէլնուր նութղըն իյմա իթ-
տիկի զաղէթալար, պիլքի, Պրանսա իւէ պո-
ղուստուրմաեա տաթիմա չարըրլար: Լաթիւ
պիլքիմ, հէր վաղըմ Պրանսա հաղընտա թէ-
վէճճիհէիւ մախուսընը օլտալը արը (Ալ-
ղըրլար) Շուռ մէօլլէրի զուլմանըղըմ
թէլտիլէ իտէրիմ, լաթին սէօլլէմլիլիմ,
չիւնքի էնէպլէրէք զարըն սէօլլէնէն սէօղ-
լէր՝ արթըլ չօղ օլտու: Պաղը քէրէ մէ-
մալլէր էնէպլէն էհալիլին թէվէճճիհէիւ-
հիւ հիւլին զաղընմաթըղ տէյիլ թէլտէթիլ
իտէրիլ: Պէնճէ պուսիւն սէպէպի չու տուր
քիւ, պիլքի քէնտի խառնէթիլիլիտէն աղա-
եք չօղ մաղըրուսընըղ, վէ չուրաթընը
ուսիւթմաթընըղ քիւ, տիկէրլէրին մալի
պիլքիմ հասէտիլքի թահիլէ իթտիկի կի-
պի, պիլքիմ մալիլիլ տէ, տիկէրլէրին հա-
սէտիլի թահիլէ իտէպլիլ:

«Սօն պիր գաշ սէնլէրտէ պաղը տէվ-
լէթլէր իւզէրինէ իծարի թէլտիլ իթմէք
իսթէթիք, պու չէյ՝ անլէրի պիր աղ տիւ-
շիւնտիլթէնէ սէպէպ օլտուշ արը, վէ զանն
իտէրիմ քիւ, պիլքիմ տէ հաղըրլարա պիր
թաղըմ նամիւսաթա էֆքեարա սէպէպի-
նէթ վէրմիշ տիր: (Աղըրլար)»

«Տիւնեանըն էն աթիլ վէ էն բարաղ
կէլմիշ օլտա պիր միլլէթինի (Իսթանբուլ)
«էօլմիւշ միլլէթ» թէլմիլէ իթտիք. աթիլը
պիր գաշ միլլէթլէր տէ պիր չէյլէր տէ-
տիք: Շիմտի տէ պիւսիլք վէ սալքի պիլք-
տէն զիւստէ մէտէնի պիր միլլէթլէնէ գա-
քէթ տէրսի վէրմիլէ գաղըրլարը: Պու
ֆիլքիլէր Էանընը արը աթիլ, լաթին սոն-
րալարը պուսիլարը պէկան իթմէք իշին մէ-
սուլլէնէթ ապէթ իտէր չէքլէր տլմաեա
պաշալարը:»

«Շուռ զարընը գլմանլարատա պիլլիմ էր-
պաղը բօլթիլիլաթըլ էնէմիլիլիլիլ մատ-
տէլէր իւզէրինէ տէյիլ, իւլա Ինկիլթէրրա-
նըն պիւսիլք վէ մուհիմ մէնաֆիլ իւզէ-
րինէ ուզուս նութղար իրատ իթմէլի տիր-
լէր:»

Ինկիլթէրրանըն էն միւթէպէր զաղէ-
թալարը տախի՝ Մ. Ձէմպէրլէն ալէյնիտէ
պէկանըն էֆքեար իտէրէք, Պրանսաեա նէ-
ղաքէթ վէ թէրպիլէն տէրսի վէրմիլալէն
էվլէլ, քէնտի լիսանըն թաթիլ իթմէթի
էվա արը, ալմիլլէր տիր:

Հարըն Մ. Ձէմպէրլէնի մահուտ նութ-
ղըն հէր սուրթլէ մուսիլէլէ իտիլմիշ, վէ
միւսաթիլէն բէք տէ չէրլէ կէթիլմիշ
տիր:

«Պօէր օրտուսու պաշ զօմանտանը
մէն, Ժուպէրին՝ Լէտիլմիլի Էօլիւնտէ ա-
թընա պիր թօքտան վուրուլուլ թէլլէթ
օլտըղըն սոն խապլէրլէրալէն տիր:
— Բուսիա հիւքիւթլի, Բուսիատա
մէվճուտ օլտա կէօնապէօն մէղէպլէրէ
զարըն թէլտապիլի չէտիտէ իթթիլաղընա
զարաթ վէրմիշ տիր: Պու մէղէպլէր Սը-
թօթըղըղըն էսաթընը զապուլ իթմէն
պիր թաղըմ «հիւսիւսաթ» արը:»

— Պրանսա Մէլլիսի մէպուսանըն սոն
իթթիլալարընտան պիրինտէ, մէղէպլ թաթի-
սիսաթը մատաթի մէվլուսի միլքսքէրէ
օլմուշ տուր: Պու միւնասիպլէլէ պիր գաշ
բաթիլալ աղալար՝ Գիլիսէ իւէ Հիւքիւթլէ-
թին ալըրլարընը, վէ Վաթիլզան իւէ մէվ-
ճուտ օլտա Գօնգօրաթթիլմիլ լաղընը թա-
լէպ իթմիլլէր տիր: Բէիսի վիւքէլա, պէօյ-
լէ պիր մուհիմ թէտպիլ հաղընտա էֆ-
քեարը սալիմէ սահիպլէրի էնէպէքեար օլ-
մաթըղարընտան, պու սըրտատա պէօյլէ պիր
վէթիմ մատաթիլին թէլլիլի միւլքիլ օլ-
մաթըղընը, վէ հէր հալտէ, պիր կիւն Հիւ-

քիւմէթ իւէ Գիլիսէին թէլլիլիլ լաղըմ
կէլիլսէ, էվլէլ էմիրաէ բուսիլ թարի-
ղաթլար իւզէրինէ պիր գաթուս վաղը
միւզթալի օլտըղընը սէօյլէմիշ տիր:

— Թէսալիա թարաֆալարընտա քիւլի-
նէթլի զար Էաղմըն օլտալ, Էօլար զարա-
մըն արը: Պաղըն Էէրլէրտէ գար 1 միլթր
80) սանթիլմիլթր Էիւքէլմիշ տիր:

— Միւսթ. Ամէրիլգանըն Մէլլի-
սի ումուսիլի կէլէն կիւն ալըրը-
ղընտա, րէիս Մ. Մաքընլիլին պէ-
եանաթէսի օղմիլըն տըր: Պուստա,
Միւսթ. Ամէրիլգանըն Ալմանիա իւէ
միւնասիպլիլ զաեթլ թաթմանէ օլ-
տըղը, վէ ճէնուլըն Աֆրիլգա մուհա-
րէպէսինտէ Մ. Ամէրիլգանըն զա-
թիլէն պիլմարաֆ տուրուլ, տօղրու-
տան տօղրու քէնտիլէ թէպիլլիլ
օլմանտան մէսէլլէրտէ քիմաէ իւէ
իթթիֆաթ իթմէմէք մէպտէսինէ
սաթըլ զալարըլ, վէ Գուպատա ա-
սաթլ թէլմաթլիլ իւպա իտիլիլտէ,
սաթանըն իտարէսի Էէրլիլէրէ թէրք
օլտաեաթըն, ֆաղաթ Մ. Ամէրիլգա-
նըն Ֆիլիլլիլ տաթալարընտան վաղ
կէլմէնէնէնէ, հաթթա Ամէրիլգա-
նըն հիւսիլէսի թալմընտա պու ա-
տալարա իսթիլլիլիլ վէրլիլմէսի
թէլլիլիլին թալմըն նաղարա ալը-
նամաեաթըն պիլտիլիլիլ տիր:

— Մէյտանը հարպատան Լօնտրա
հարպիլէն նէլարէթլին Էէնի խապէր
կէլմէմիշ տիր: Պու խապէրիլլիլ
Ինկ. էֆքեարը ումուսիլէնէ ֆէնա
թէլլիլիլ իտիլիլ փաղաա Գըմըրլի
Էանընտա պիր մուհարէպէ օլմուշ
իսէ տէ, թաթիլլիլ ալընմաթըն արը:
Թէլլիլաթ խապէրլէրինէ կէօրէ,
Պօէրլէր՝ նոյ. 29 տան պէրի Մէֆ-
քիլիլ Էէնիտէն չիտաթլէլ թօրա
թիլմիւշլար արը: Խաթաթթաթ բէք
չօղ տուր: — Տիլլէր թարաֆաթ Պօ-
էրլէր՝ Ինկ. իմաթա առքէրլինի կէլ-
մէսինտէն էվլէլէն հիլ թէլլիլմէ մէ-
պուր իթմէք իշին, Լէտիլլիլ էթ-
րաֆընա քիւլլիլէթլի իմաթա ա-
քէրի վէ թօրալ կէթիլլիլլէր տիր:
— Պիր Բարիս թէլլիլաթընա նէլա-
րէն, Պօէրլէր՝ Գիլիլլիլ թարիլի
իւզէրինտէ Ինկ. առքէրլինի Էօ-
լուսու քէլլիլլէր տիր: Պօէրլէրին գ-
մանտանը Տիլլարէլին օլտա թէլլէթ
իտիլլիլ տիր: Ինկ. վէ Պօէրլէր՝
մէվլիլլիլին թալմիւշլար արը:

Պօէրլէրին պաշ զօմանտանը ժէն.
Ժուպէրին խաթաթլանմաթըլա, րի-
վաեթլէ կէօրէ, Էէրլինէ ժէն. Շուլը
Պիւրիլէր՝ պաշ զօմանտան թալիլին
ղըրընմըլ արը:

— Լէտիլլիլ տէն նոյ. 29 թարի-
լիլլէլ աթիլտէրի թէլլիլաթալընմը
արը: — Շէլլիլ լէթրաֆընտա չու սը-
րատա Մ. Թօր վար արը: Թօր ա-
թէլի տէվլամ իտիլիլ իսէ տէ, զա-
րար՝ Էէնմիլիլլէր տիր: Պօէրլէ-
րին՝ Էէրի չէթիլլիլլէրին կիլլէմէ-
նէ չալընաղըրըն զանն օլտաուսիլ
Պուսիլարըն՝ Օրանթ հուսուսընա տօղ-
րու չէթիլլիլի կէօրլէլլիլ տիր:
Ղալիլալ իշլէրլինտէ խաթալըղ զու-
հուր իթմիշ տիր: Թրանսիլլիլ իւէ Օ-
րանթ հիւքիւթլէթլի արաթընտա
իսթիլլիլ զուհուրա կէլտիլիլ տէ սէօյ-
լէնմէքաէ տիր:

— Տէյիլ Մէլլ զաղէթալարըն պէ-
եանընա կէօրէ, Ինկիլթէրրա իւէ Թը-
րանսիլլիլ վէ Օրանթ հիւքիւթլէթլի
արաթընտա սուլ՝ մուսիպէրաթը
պաշալարըն իսթիլ:

— Բարա հաղրէթլէրին՝ Խա-
ֆիֆէն նէլլէ օլմըն օլտըղընտան, ի-
թիլաթլէն Էաթլաղ տան չըղ մաթըղը-
նը՝ Օսէրլաթլէր Բոմանի զաղէթաթ
Էաղըն տըր:

Գարտիլալ Բամբուլա՝ միւշարի-
լէյնի նէլլէսի րէք խաթիլիլ օլտըղը-
նը Էէլլիլէրէ պէեան իշլէմիշ տիր:

— Բուսիանըն՝ քէնտի Էվրօրա
ղըլթա ճէնուպէլիլին թիւրքիլա-
նա պիլլէլլիլմէք իւզէ պիր տէթիլ
Էօլա ինչա իտէնէլիլ, վէ պու սու-
րէթլէ Բուսիանըն Էվրօրա վէ Ասիա
թիլաթլէլ մէրքէլլէրի արաթընտ
մուսիպէրէ հաթըլ օլտաաղը թէլ-
միլ իտիլիլ օր:

ԹԻՎՃԻՀԱԹ

Բալու գալմաղաթը (Տիւրպիլիլ),
նաթիլիլ գալմաղաթը Հիւսէյն Նիսիլի
էֆ. Էէ, Նէսիլիլ գալմաղաթը՝ Բալու
գալմաղաթը թէլլիլլիլ պէլլէ, Բուսիլաթ
նաթիլիլ Անաթուրա գալմաթիլիլ վէ-
գաթ քեթիլիլ Բամալիլ Հաղըն էֆ. Էէ
թէլլիլլիլ. Տախիլիլ նէլարէթլի մուհաթէպ-
ճիլ, Զիա պէլլէ պիլլէ, Մաթիլաթ ի-
աթիլսի միւլթիլլիլ Շէլլիլաթին պէլլէ
ուլլա սանիլիլ, Էաթէրանը Շէլլիլաթին
միւրալայ Գէնիս պէլլէ, Թրապիլլիլ Քըրպա-
սը Էրքեանը հարպիլ թէլիլ միւրալայ Սա-
մի պէլլէ վէ Կիւնիլ օրտու իւրաթիլ Հա-
մաթիլ Քըրպաթ Էրքեանը հարպիլ թէլիլ
միւրալայ Մանուտ պէլլէ միլլիլաղը
րիլլիլպիլ թէլլիլ. Ապաթիլ Պրանսը
տօնաթընտա գօմանտանը տաթիլ Պրանսիլ
Էէ վէ Պէլլիլ խաթիլլիլ նաղըրը պարս
Գալմաթա Կիւնիլ Օսմ., Պրանսա մէֆաթ-
թիլ միւթէլլարը Մ. Պարթալ Ջիւնի Օսմ.
նիշալարը, Պրանսա մէֆիլիլ Մ. Գօնթա-
նա վէ մուհիլմաթը պարթէլ միւրաթիլ Ան-
մէղ բաշաթա ալթուս վէ կիւմիւշ իսթիլ-
աթ իտիլաթը, Պրանսա մէֆիլիլ Մ. Գօնթա-
նա վէ մուհիլմաթը պարթէլ միւրաթիլ Ան-
մէղ բաշաթա ալթուս վէ կիւմիւշ իսթիլ-
աթ իտիլաթը, Մէթիլլիլ նաղըրը Զիւնի
տի րատա հաղրէթլէրին հարթիլլիլ պիւ-
սիւք զըղընա Կիւնիլ, Իթիլիլ զըղընա Զիւնի
վէ իւլլիլաթը գրըլա թօրնուս 3 իւնիլ
րիլլիլպէլլէն Շէֆաթաթ Նիշալարը իսան
պուլլուլմուշ արը:

Պրանսը Ապաթիլ տօնաթընտա միւ-
սուպ պաղը Էրքեան վէ գաթիլլիլաթ վէ
սաթիլլէն տաթիլ միլլիլլիլ Նիշալար իս-
սան պուլլուլմուշ տուր:

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

Վէլաթիլիլ հաղրէթլի Բաթիլլիլ Էէվլի
մախուսընա հիւրմիլլիլ աթիլ օլտաթաթ
մահապուստըն Էաթիլ ճէլլիլլիլ տաթիլ
աթիլաթին թաթիլ իտիլլիլաթ տիր:

— Տիւն սէլաթըղտան սօնրա, Բուսիա
վէ պաթիլա Էուսիան սէֆիլլիլ հաղը-
րը Շահանէլէ գալուլ պուլլուլմուշ արը:

— Զօրթիլա խաթիլլիլ նաղըրը թարա-
ֆընտան գաթը հաղրէթլի Բաթիլլիլ
ղըլմիլաթ վէ աթիլ պիր զըլըն իստա ի-
սիլլիլ օլտալ, պիր գաշ կիւնտէն Տէրխաա-
տէթլէ կէթիլլիլաթլէ, խաթիլաթը Շահա-
նէլէ թաթիլա զըլմաթա արը:

— Մէլիլ Բուսիանի սէֆիլիլ Մ. Ալլէթ
սանտիլ Կիւք չէլլիլաթ զաթըլ օլմըն արը:
Մէֆիլիլ միւսաթիլլիլ Էվլիլէր կիւն Պաղը
Ալլաթ խաթիլլիլ նաղըրը հաղրէթլիլլիլ
զիւարէթ իթմիշ տիր:

— Կիլիլաթ կէօնաթիլլիլ վէ օրատան
կէլլէնէլ էթիլաթ վէ Էլա իշին իծար ի-
տիլլէնէլ Էէլիլ կիւմիլ քուսալիլ հաղըն-
տա Բուսիանիլ Էմանէթլին թալլիլաթ վէ-
րիլլիլլիլ Մօնիլլիլ օլտաթլաթը Էաղըն
արը:

— Էվլիլլիլ կիւն Պրանսա սէֆիլիլ Բաթիլ
րիլլիլ կիլլիլ տիր:

(S 54445)

Յ. ԹՈԼԱՅԵԱՆ ՄԱԹՊԱՄԱՐ

Մտնել պատմորդուս էրմմինհէ, իմարճէ
վէ Դրանսըզմա շխանարար քիթապ, բի-
սորէ, տրեխին վէ ճէնազէ պիլէնէլէրի
գարիթ տը լիլիթիթ, գարիթ ասրէն, բօլէցա,
մապուդ սնէնաթիթիթ, մէքիթուպ վէ դարձի
սնիլիթիթիթ, ճէր Նէլ լիւանաթիթ, մէ աս-
րէ ինէմիլ, վէ սիւլէնէնէրիլէրի լաշուտա
իօւճէնէ սուրէթիթէ մըւթիթիթ ֆիւնաթիթ
իւապ օլունսուդու, վէ թաշարարտան
մալիպատիդա տօլրուտան տօղլուէ կալաւա
գիլ վալթիթ մօսգուէ պուլամազ սիլարը-
շաթն գաղուէլլէ, ալ պիթ միւտուէթ դար-
ճիլուտ վէ զէզպիլէ Խշիլէնիւթիթ ինճա
է-թիլուպ մաշէնէրիթիթ թէպիթ իսիլէնիթ
ան օլունսուր

ՊԱՆԻ ԷՄԲԵՐԻԱԿ ՕԹՕՄԱՆԸՆ

ԱՆՕՆԻՄ ՇԻՐՔԷԹԻ

Անհատական 10,006,000 չորս տոկոս

Շիրքէթին խաբէսի Գալաթ ատամ ալը :

Իսթանպուլում Ելնի համլի մէջ յուանըն-
տա, վէ Պէյօղլուտա Տօղրու եօրաա 206
նոսմէրօլու տալրէաէ սլրէր շիւպէսի վար
ազր:

Լօստրա մէջ Ռարիստէ սկիւրէր պաշտօնաւոր
իւրաքանչեւ սի մէջ լծուած եղաւ:

(ᄒᆞᆫ ᄌᆞᆫ)

Ատաբեա,	Աստանա,	Այսյուն
Հալիպ,	Իսկէնաէրիւնէ,	Էտիրնէ,
Էնքարէ,	Պապտասա,	Պէյրուր,
Պրուսա,	Շամ,	Դանիսա,
Լարնազա,	Դահիրի,	Մէրսիս,
Միրիսիլ,	Ուշազ,	Ճիլիպէ,
Բարսալա,	Բուսնուզ,	Սէլանիք,
Սամսն,	Իզմիր,	Սոփիա,
		Բրաքիզան,

Գանգը Օսմանի, թահլիլաթ վե ես
պահան մվամասիլ չկրազ տեղադրեթ իտիլ-
մեթի մուշապլիկետե, մուշապլե վոտե իլ/
լե ես հիւսապը ճարի իւլքե ազլե իգրազ,
վե սեհլետաթը թիւննարիւն լաշտեթ/
վե մեմարեթի Թահաննե իլե մեմարեթի Նճ-
Զեպիեթի պաշլըմա չկրազ իլ իւլքե իւլքե
լեթ, Բուլլա վե զրիտի տեհնարիլ վե թե-
կրաթ չկրազ թեհնաթ վե հիւսապը ճարի
քուշապտ վե թահլիլաթ իլ զիլզըմեթ/
նաւա վե մեմարեթի Թահաննե վե մեմարեթի
ճեհնեպլետեթ զուրուս վե սեմարեթ թահլիլ
պարտա կրազ իլ ինրա, վե մեթիւքեաթ
չթիրա վե Գիրտաթ իտիլ:

Գրեհամսն պարզաւ պիտի սենէ վատէ իւն
Երեւանէ 2 աշ., 6 աշխդ վատէ իւն Երեւ-
անէ 1 աշ., վէ 3 աշխդ վատէ իւն Երեւանէ
1 Զաւիգ իւն առջէ Դաւաթու խաւի

Իսթրանապօլ իւպէսի, պաշտօնատէ պէտան
օրդանան մուսալլէ-լի տան պաշլուա, էմթաա
իւզէրինն աղջն իգրապ իյլլէթիլի կէպլի,
էհանէթին վէ Եսթուաա սաադնէ թիվտի Ե-
լուսան էշեար թիւննաթինէր աաաթի գա-
պուր իսթի :

Պէտքդուն չիւզէսի՝ էմբասս աստմէլաւ
 Բը միւսի ճնաւ օլմաջ իւզըր, եղարդաս
 գերթ օղունան պիլ ճիւմէ մուսմէլաթը իյ
 ֆա, վէ պունեսան պապաջ Գիլ աը Բօթրի,
 Բուսէի շըմէնաթֆէր Թահլիլաթը,
 Ետեսան պանջաթը, Բանսումս վէ ստիլէ
 Եւիլ ըրիւնջօղաւ Թահլիլաթնեստ ստիլը
 Եւիլ ու իվս մուսմէլաթիլը իճրոս իյլըր

Իսրայնացի վե Գեօրգու շիպլեյերի
Թուժելէ շրմենարաբեր Խաչկիւրաբ բրտ-
մէպլեր տալի Գիրուսի վե պանգանը
միմալիքի Շահանէ իւէ Գուկարոսթան-
տարի շիպլեյերին քեաթիքի կիպի վե
50 վրսեա գատար ումաք իւզրէ 100տէ 3
ֆալիք մուգապլիւտնէ հիտալը ճարի իւէ
քաղզ գապալ խեղրէր

Տառ Կրօնաւոր • Ունեւորիւիւրէ Թէ՛՛ միւնաթ

Օրվա մեջ իւրից Օսմանեան պաշտօնաւոր 100 տէ-
3 պէ. ֆառիգիւն Յընսնա, վէն հեւլաքէն 3
ֆառիգիւն Ալմանիւա տէ վէն իւր անօթընդունան
այդի գըյվէթաք պիր Սիպաթար թաւրայիս
իւթ միւն տիր Քիւ, իւպուռ անօթա թէ լտի Թ.
Օսմանեան ազգիւնէն Քէֆալիթ օպարագա տար
հաս պիր տաթիւն տէն ապգըր պտըլուն հազդա
տար, թէ վտար թղենեան ազգիւնէն իրիգտարը
ապրի տըրզ հաս, թղենէ միւնաթ ազգիւն պիւրն տ-
մըրդատարը ապրիթար :

ԳԱԼԱԹՆ ՊՈՐՍԱՍԸ

Ճուլմաս 26 Նոյեմբեր

Գօնարար աշխատ	Է. Օ.	25	13
Բուսիկի չըմկեալ փերի	Յրգ.	129	33
Սամանը պանգասը	Ի. Լ.	11	75
Գրիտի փէնէրաւ Օթօման	Յ. Լ.	2	34
Հիւրաթ պանգասը	,	8	18
Օմ. Սիկուրթա գումար.	,	4	15
Սօս. Օթ. Շանփէ Կալ.	,	3	3
Թրուակայ Թանկիլաթը ֆր.		710	
Տէրտօս սու. գումանեանսը		295	
Տէրտօստէթ Բընիթմ		179	

፤፭፮፱፻፲፱ ሕዳር ፳፻፲፱

Մէճիտիէ կււմիւշ	168	2
Մէթալիք	95	30
Երրմի Զրահ լըդ	87	25
Ինկիլիշ լիւսար	110	25
Բօւ Էմբէրիաւ	90	10
Գնաղըս Բուսի	Լ. Օ.	8 56

ՇԻՐՔԵԹԻ ԽԱՅՐԻԷ

1899 Հոտկ. 27տէն իրիպարէն, Էննի հմր
տէկին, Պօղազ իջինէ իշէէն վաբօրարըն
վագըը հարէրէրի:

Բռնակի մանկաբուհի քոթրինյե

1 30 Եկեմք. մկար, պէտք, քորեմպ.
Թարու Եկեմք. մկար, Եկեմք. Եկեմք.
Եկեմք. 43

4 30 Պոյն. Բ. հիսար, պէտք, Եկեմք.
Եկեմք. 38

2 15 Մկար, Բ. հիսար, պէտք, Եկեմք. Եկեմք.
Եկեմք. 38

2 Պէյն, Բ. հիսար, պէտք, Եկեմք.
Եկեմք. 38

2 15 Եկեմք. մկար, պէտք, Եկեմք.
Եկեմք. 46

2 30 Բ. Եկեմք. մկար, պէտք.
Եկեմք. 46

3 Պոյն. Բ. հիսար, պէտք, Եկեմք.
Եկեմք. 20

3 15 Եկեմք. մկար, պէտք, Եկեմք.
Եկեմք. 46

4 10 Պէյն, Եկեմք. մկար, Եկեմք.
Եկեմք. 43

4 15 Եկեմք. մկար, պէտք, Եկեմք.
Եկեմք. 40

5 Պոյն. Բ. հիսար, պէտք, Եկեմք.
Եկեմք. 37

5 30 Եկեմք. մկար, պէտք, Եկեմք.
Եկեմք. 46

6 15 Պէյն, Եկեմք. մկար, Եկեմք.
Եկեմք. 20

6 15 Բ. Եկեմք. մկար, պէտք, Եկեմք.
Եկեմք. 21

Գործիտե՛ն Անուոյ նախարհն

3 Գէշի պէյլ չէնկ ա հիսար գանե
ջույզ բաւա պէյլ յօք թար պէյլ 38

3 40 Գէշ իւսկ գուգկ օրթ պէյլ չէնկ
արե գանտ ա ր հիսա պոյն գան
եհեթ րաւա պէյլ յօք թարա պէ
մէսար եհեթ գաւաւաւար 20

4 35 Տօղրու պէյլ ր ա հիսար 44

5 Գէշի գուգկ պէյլ չէնկ վան գանտ
ա հիս գան 2ու պ իւապ պէյլ 21

7 Գէշիթ գուգկ պէյլ ր չէնկ արթ
գանտ ր հիս պոյն գան ր եհեթ
պէյլ յօք թար պէյլ մէսար եհեթ 18

8 45 Գէշ գուգկ պէյլ չէնկ վան գան
ա հիս գան ր յօք պ իւա պէյլ 3

9 25 իւսկ գուգկ պէյլ չէնկ վան գանտ
ա հիսար 44

10 20 պէշ գանտ ա հիս գան ր յօք
բաւապ պէյլ յօք թար պէյլ մէսար 40

10 25 պէշ գուգկ պէյլ չէնկ վան 33

10 49 պէշ օրթ դուր յարե պէթ գանտ
ա ր հիսա միկի գան ր եհեթ րաւա
պէյլ յօք 21

11 10 Գէշ պէյլ չէնկ վան ա հիսա բաւա
պէյլ 44

11 40 Գանտ ա հիս գան ր յօք իւա րաւա
պէյլ յօք պէյլ 38

11 55 պէշ գուգկ պէյլ չէնկ վան 20

I n u b h i t o r u m p e r s o n a l e

Իւսկիւտաբան Քօրրիւնէ

U.	S.
1	—
1	40
2	—
2	35
3	—
3	35
4	—
4	40
5	20
5	45
6	35
7	45
8	—
8	45
9	35
10	40
10	30
10	55
11	15
12	—

Քչ օքրիւ տէն Իւ սկիւ տաքտ

Ս. Տ.	
— —	
— —	
1 50	Իւսկիւ Գուղկուհեաք
2 25	
2 50	Իւսկիւ Գուղկուհեաք
3 25	
3 50	
4 40	
5 3)	Պէշիքթաւ
6 15	,
7 5	,
7 45	Պէշիքթաւ
8 20	
9 —	
9 40	
10 13	Իւսկիւ Գուղկուհեաք
10 40	,
11 —	,
11 25	,
11 50	
12	